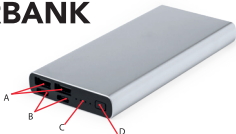


# ITEM 20857

## POWERBANK



(ES) - Recomendamos que lea detenidamente este manual de instrucciones y lo conserve para futuras consultas.

A - Salida USB

B - Entradas/Salidas Tipo C

C - Luces indicadoras

D - Botón ON/OFF

### PRECAUCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD:

Antes de su uso, por favor tenga en cuenta las siguientes precauciones. Su incumplimiento puede ser peligroso y puede ocasionar daños en sus dispositivos móviles.

-La unidad contiene una batería compuesta por 1 celda de polímero de litio con una capacidad total de 10.000mAh. Cuando la utilice por primera vez o tras un período prolongado de almacenamiento, cargue completamente la unidad antes de su uso. La unidad alcanzará su máximo rendimiento después de 2 ó 3 ciclos

completos de carga y descarga.

- El uso de adaptadores de corriente o cables USB incorrectos pueden dañar tanto sus dispositivos móviles como el Power Bank.
- No sumergir en agua ni exponer a condiciones meteorológicas extremas.
- Evite cualquier golpe sobre el dispositivo.
- Mantenga el dispositivo alejado de fuentes de calor o fuego.
- Mantenga el dispositivo fuera del alcance de los niños.
- Durante la carga, la carcasa del Power Bank puede calentarse ligeramente, es normal que se genere calor en los procesos de carga y descarga.

#### ESPECIFICACIONES:

Capacidad: 10000mAh / 3.7V – Batería de polímero de Litio.

Entrada USB C: 5-12V DC 3-1.5A

Entrada/Salida USB C: 5-12V DC 3-1.5A

Salidas USB: 5-12V DC 3-1.5A

Vida útil de la batería: más de 500 ciclos de carga.

Con indicador de carga, 4 Ledes.

Botón de encendido/apagado.

#### INSTRUCCIONES:

Durante los procesos de carga del Power Bank los indicadores luminosos de color blanco empezarán a parpadear. Conforme el proceso de carga se vaya completando, estos indicadores de carga se irán

quedando fijos.

Cuando conecte un dispositivo móvil al Power Bank se encenderán estos indicadores luminosos en función del nivel de carga disponible en la unidad.

Cuando el proceso de carga del dispositivo móvil se vaya completando, y por tanto agotando la batería en el dispositivo de alimentación (Power Bank), los indicadores de carga se irán apagando indicando el volumen de carga disponible en éste.

Cada tramo (indicador luminoso) representa el 25% del total.

- Carga del dispositivo de alimentación portátil: conecte un cable de conexión al power bank por una entrada Tipo C. Seleccione, y adecue si es necesario, la toma de corriente más idónea y conecte el dispositivo a la fuente de alimentación.
- Carga de dispositivos móviles: conecte el dispositivo móvil que desee cargar a un puerto de salida, utilizando un cable con conexión USB.
- Al finalizar el proceso de carga no olvide retirar el cable USB.

El símbolo de referencia tanto en el producto como en su manual de usuario, indica que al final de la vida útil de los aparatos eléctricos y/o electrónicos, éstos deberán reciclarse por



separado de sus residuos domésticos. Existen medios adecuados para recoger este tipo de material para su correcto reciclaje.

Para obtener más información, póngase en contacto con la autoridad local.

(EN) - We recommend that you read this instruction manual carefully and keep it for future reference.

A - USB Output

B - Type-C Input/Output

C - Indicator Lights

D - ON/OFF Button

#### IMPORTANT SAFETY PRECAUTIONS:

Before use, please take into account the following precautions. Non-compliance can be dangerous and may cause damage to your mobile devices.

- This unit contains a battery composed of one lithium-polymer cell with a total capacity of 10,000mAh. When using it for the first time or after a long storage period, fully charge the unit before use. The unit will reach its maximum performance after 2 or 3 complete charge and discharge cycles.
- Using incorrect power adapters or USB cables may damage both your mobile devices and the Power Bank.
- Do not submerge in water or expose to extreme weather conditions.

- Avoid any impact on the device.
- Keep the device away from heat sources or fire.
- Keep the device out of reach of children.
- During charging, the Power Bank casing may become slightly warm, which is normal during charging and discharging processes.

#### SPECIFICATIONS:

Capacity: 10,000mAh / 3.7V – Lithium-Polymer Battery.

USB-C Input: 5-12V DC 3-1.5A

USB-C Input/Output: 5-12V DC 3-1.5A

USB Outputs: 5-12V DC 3-1.5A

Battery lifespan: over 500 charge cycles.

With charge indicator, 4 LEDs.

ON/OFF button.

#### INSTRUCTIONS:

During the charging process of the Power Bank, the white indicator lights will start blinking. As the charging process completes, these indicators will remain steadily lit.

When you connect a mobile device to the Power Bank, these indicator lights will turn on depending on the available charge level in the unit.

As the mobile device charging process completes and the battery in the Power Bank depletes, the charge indicators will turn off, reflecting the remaining charge volume. Each segment (indicator light) represents 25% of the total

capacity.

- Charging the portable power device: Connect a cable to the Power Bank through the Type-C input. Select the most suitable power outlet, and if necessary, adapt it to connect the device to the power source.
- Charging mobile devices: Connect the mobile device you wish to charge to an output port using a USB connection cable.
- Once the charging process is complete, do not forget to remove the USB cable.

The reference symbol, both on the product and in its user manual, indicates that at the end of the useful life of electrical and/or electronic devices, these must be recycled separately from household waste. There are suitable facilities for collecting such materials for proper recycling. For more information, please contact the local authority.



(FR) - Nous recommandons de lire attentivement ce manuel d'instructions et de le conserver pour des consultations futures.

A - Sortie USB

B - Entrées/Sorties Type-C

C - Voyants lumineux

D - Bouton ON/OFF

## PRÉCAUTIONS IMPORTANTES DE SÉCURITÉ :

Avant utilisation, veuillez prendre en compte les précautions suivantes. Le non-respect de ces recommandations peut être dangereux et entraîner des dommages à vos appareils mobiles.

- Cet appareil contient une batterie composée d'une cellule en polymère de lithium d'une capacité totale de 10 000 mAh. Lors de la première utilisation ou après une longue période de stockage, chargez complètement l'appareil avant de l'utiliser. L'appareil atteindra ses performances maximales après 2 ou 3 cycles complets de charge et de décharge.
- L'utilisation d'adaptateurs d'alimentation ou de câbles USB inappropriés peut endommager vos appareils mobiles ainsi que la Power Bank.
- Ne pas immerger dans l'eau ni exposer à des conditions météorologiques extrêmes.
- Évitez tout choc sur l'appareil.
- Gardez l'appareil éloigné de sources de chaleur ou de flammes.
- Gardez l'appareil hors de portée des enfants.
- Pendant le chargement, le boîtier de la Power Bank peut légèrement chauffer. La génération de chaleur pendant les processus de charge et de décharge est normale.

## SPÉCIFICATIONS :

Capacité : 10 000 mAh / 3,7 V – Batterie en polymère de lithium.

Entrée USB-C : 5-12 V DC 3-1,5 A

Entrée/Sortie USB-C : 5-12 V DC 3-1,5 A

Sorties USB : 5-12 V DC 3-1,5 A

Durée de vie de la batterie : plus de 500 cycles de charge.

Avec indicateur de charge, 4 voyants LED.

Bouton ON/OFF.

## INSTRUCTIONS :

Lors du processus de charge de la Power Bank, les voyants lumineux blancs commencent à clignoter. Au fur et à mesure que le processus de charge se termine, ces voyants restent fixes.

Lorsque vous connectez un appareil mobile à la Power Bank, ces voyants lumineux s'allument en fonction du niveau de charge disponible dans l'appareil.

Lorsque le processus de charge de l'appareil mobile est terminé, et par conséquent que la batterie de la Power Bank est épuisée, les voyants de charge s'éteignent pour indiquer le volume de charge disponible. Chaque segment (voyant lumineux) représente 25 % de la capacité totale.

- Chargement du dispositif d'alimentation portable :  
Connectez un câble au port USB-C de la Power Bank.

Choisissez la prise de courant la plus appropriée et, si nécessaire, adaptez-la pour connecter l'appareil à la source d'alimentation.

- Chargement des appareils mobiles : Connectez l'appareil mobile que vous souhaitez charger à un port de sortie en utilisant un câble de connexion USB.
- Une fois le processus de charge terminé, n'oubliez pas de retirer le câble USB.

Le symbole de référence, présent sur le produit et dans son manuel d'utilisation, indique qu'à la fin de la durée de vie des appareils électriques et/ou électroniques, ceux-ci doivent être recyclés séparément des déchets ménagers. Des infrastructures adaptées existent pour la collecte de ces matériaux afin d'assurer un recyclage correct.



Pour plus d'informations, veuillez contacter les autorités locales.

(PT) - Recomendamos que leia atentamente este manual de instruções e o guarde para consultas futuras.

A - Saída USB

B - Entradas/Saídas Tipo C

C - Luzes indicadoras

D - Botão ON/OFF

## PRECAUÇÕES IMPORTANTES DE SEGURANÇA:

Antes de utilizar, por favor considere as seguintes precauções. O não cumprimento pode ser perigoso e causar danos aos seus dispositivos móveis.

- Esta unidade contém uma bateria composta por uma célula de polímero de lítio com uma capacidade total de 10.000mAh. Ao utilizá-la pela primeira vez ou após um longo período de armazenamento, carregue a unidade completamente antes do uso. A unidade alcançará o seu desempenho máximo após 2 ou 3 ciclos completos de carga e descarga.
- O uso de adaptadores de energia ou cabos USB incorretos pode danificar tanto os seus dispositivos móveis como o Power Bank.
- Não submergir na água nem expor a condições climáticas extremas.
- Evite qualquer impacto no dispositivo.
- Mantenha o dispositivo afastado de fontes de calor ou fogo.
- Mantenha o dispositivo fora do alcance de crianças.
- Durante o carregamento, a carcaça do Power Bank pode aquecer ligeiramente. É normal que ocorra geração de calor nos processos de carga e descarga.

## ESPECIFICAÇÕES:

Capacidade: 10.000mAh / 3.7V – Bateria de polímero de lítio.

Entrada USB-C: 5-12V DC 3-1.5A

Entrada/Saída USB-C: 5-12V DC 3-1.5A

Saídas USB: 5-12V DC 3-1.5A

Ciclo de vida da bateria: mais de 500 ciclos de carga.

Com indicador de carga, 4 LEDs.

Botão ON/OFF.

## INSTRUÇÕES:

Durante o processo de carregamento do Power Bank, as luzes indicadoras brancas começarão a piscar. À medida que o processo de carregamento é concluído, estas luzes permanecerão acesas continuamente.

Quando conectar um dispositivo móvel ao Power Bank, estas luzes indicadoras acenderão conforme o nível de carga disponível na unidade.

Quando o processo de carregamento do dispositivo móvel for concluído e, conseqüentemente, a bateria do Power Bank estiver esgotada, os indicadores de carga apagar-se-ão, indicando o volume de carga restante. Cada segmento (luz indicadora) representa 25% da capacidade total.

- Carregamento do dispositivo portátil: Conecte um cabo ao Power Bank através da entrada Tipo C. Selecione a tomada de energia mais adequada e, se necessário, adapte-a para conectar o dispositivo à fonte de alimentação.

- Carregamento de dispositivos móveis: Conecte o dispositivo móvel que deseja carregar a uma saída, utilizando um cabo com conexão USB.

- Após o término do processo de carregamento, não se esqueça de retirar o cabo USB.

O símbolo de referência, presente tanto no produto quanto no seu manual de usuário, indica que, no final da vida útil dos equipamentos elétricos e/ou eletrônicos, estes devem ser reciclados separadamente dos resíduos domésticos.



Existem meios adequados para a coleta deste tipo de material para a sua reciclagem correta.

Para mais informações, por favor, entre em contato com a autoridade local.

(IT) - Raccomandiamo di leggere attentamente questo manuale di istruzioni e di conservarlo per consultazioni future.

A - Uscita USB

B - Ingressi/Uscite Tipo C

C - Spie luminose

D - Pulsante ON/OFF

### PRECAUZIONI IMPORTANTI DI SICUREZZA:

Prima dell'uso, tenere in considerazione le seguenti precauzioni. La mancata osservanza può essere pericolosa e può causare danni ai tuoi dispositivi mobili.

- Questo dispositivo contiene una batteria composta da una cella in polimero di litio con una capacità totale di 10.000mAh. Quando si utilizza per la prima volta o dopo un lungo periodo di inutilizzo, caricare completamente l'unità prima dell'uso. Il dispositivo raggiungerà le sue prestazioni massime dopo 2 o 3 cicli completi di carica e scarica.
- L'uso di adattatori di corrente o cavi USB non corretti può danneggiare sia i dispositivi mobili che il Power Bank.
- Non immergere in acqua né esporre a condizioni meteorologiche estreme.
- Evitare urti al dispositivo.
- Tenere il dispositivo lontano da fonti di calore o fiamme.
- Tenere il dispositivo fuori dalla portata dei bambini.
- Durante la carica, la scocca del Power Bank potrebbe riscaldarsi leggermente. È normale che si generi calore nei processi di carica e scarica.

#### SPECIFICHE:

Capacità: 10.000mAh / 3,7V – Batteria in polimero di litio.

Ingresso USB-C: 5-12V DC 3-1,5A

Ingresso/Uscita USB-C: 5-12V DC 3-1,5A

Uscite USB: 5-12V DC 3-1,5A

Ciclo di vita della batteria: più di 500 cicli di carica.

Con indicatore di carica, 4 LED.

Pulsante ON/OFF.

#### ISTRUZIONI:

Durante il processo di carica del Power Bank, le spie

luminose bianche inizieranno a lampeggiare. Quando il processo di carica si completa, queste spie rimarranno accese in modo fisso.

Quando si collega un dispositivo mobile al Power Bank, le spie luminose si accenderanno in base al livello di carica disponibile nell'unità.

Quando il processo di carica del dispositivo mobile sarà completato e, di conseguenza, la batteria del Power Bank sarà esaurita, le spie luminose si spegneranno indicando il volume di carica disponibile. Ogni segmento (spia luminosa) rappresenta il 25% della capacità totale.

- Carica del dispositivo portatile: Collegare un cavo al Power Bank tramite l'ingresso Tipo C. Selezionare la presa di corrente più adeguata e, se necessario, adattarla per collegare il dispositivo alla fonte di alimentazione.
- Carica dei dispositivi mobili: Collegare il dispositivo mobile da caricare a un'uscita utilizzando un cavo con connessione USB.
- Al termine del processo di carica, ricordarsi di scollegare il cavo USB.

Il simbolo di riferimento, presente sul prodotto e nel suo manuale d'uso, indica che, al termine della vita utile dei dispositivi elettrici e/o elettronici, questi devono essere riciclati separatamente dai rifiuti domestici.



Esistono strutture adatte alla raccolta di tali materiali per

garantire un corretto riciclo.

Per ulteriori informazioni, contattare l'autorità locale.

(DE) - Wir empfehlen, dass Sie dieses Benutzerhandbuch sorgfältig lesen und für zukünftige Nachschlagezwecke aufbewahren.

A - USB-Ausgang

B - Typ-C-Ein-/Ausgänge

C - Kontrollleuchten

D - Ein-/Aus-Taste

#### WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE:

Bitte beachten Sie vor der Nutzung die folgenden Vorsichtsmaßnahmen. Eine Missachtung kann gefährlich sein und Schäden an Ihren mobilen Geräten verursachen.

- Dieses Gerät enthält eine Batterie mit einer Lithium-Polymer-Zelle und einer Gesamtkapazität von 10.000 mAh. Laden Sie die Einheit vor der ersten Verwendung oder nach einer längeren Lagerung vollständig auf. Die maximale Leistung wird nach 2 bis 3 vollständigen Lade- und Entladezyklen erreicht.
- Falsche Netzadapter oder USB-Kabel können sowohl Ihre mobilen Geräte als auch die Powerbank beschädigen.
- Nicht in Wasser tauchen oder extremen Wetterbedingungen aussetzen.
- Vermeiden Sie Stöße auf das Gerät.

- Halten Sie das Gerät von Wärmequellen oder Feuer fern.
- Halten Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Während des Ladens kann sich das Gehäuse der Powerbank leicht erwärmen. Die Wärmeentwicklung ist bei Lade- und Entladeprozessen normal.

#### SPEZIFIKATIONEN:

Kapazität: 10.000 mAh / 3,7V – Lithium-Polymer-Batterie.  
 USB-C-Eingang: 5-12V DC 3-1,5A  
 USB-C-Ein-/Ausgang: 5-12V DC 3-1,5A  
 USB-Ausgänge: 5-12V DC 3-1,5A  
 Akkulaufzeit: über 500 Ladezyklen.  
 Mit Ladestandsanzeige, 4 LEDs.  
 Ein-/Aus-Taste.

#### ANLEITUNG:

Während des Ladevorgangs der Powerbank beginnen die weißen Kontrollleuchten zu blinken. Sobald der Ladevorgang abgeschlossen ist, leuchten diese dauerhaft.

Wenn Sie ein mobiles Gerät an die Powerbank anschließen, leuchten die Kontrollleuchten entsprechend dem verfügbaren Ladezustand der Einheit auf.

Sobald der Ladevorgang des Mobilgeräts abgeschlossen ist und die Batterie der Powerbank erschöpft ist, schalten sich die Ladestandsanzeigen aus, um den verbleibenden

Ladezustand anzuzeigen. Jeder Abschnitt (Kontrollleuchte) entspricht 25 % der Gesamtkapazität.

- Laden des tragbaren Geräts: Schließen Sie ein Kabel über den Typ-C-Eingang an die Powerbank an. Wählen Sie die geeignete Stromquelle und passen Sie diese gegebenenfalls an, um das Gerät mit der Stromquelle zu verbinden.
- Laden von Mobilgeräten: Schließen Sie das gewünschte Mobilgerät an einen Ausgangsanschluss an, indem Sie ein USB-Verbindungskabel verwenden.
- Entfernen Sie das USB-Kabel nach Abschluss des Ladevorgangs.

Das auf dem Produkt und im Benutzerhandbuch angegebene Symbol weist darauf hin, dass elektrische und/oder elektronische Geräte am Ende ihrer Lebensdauer getrennt vom Hausmüll recycelt werden müssen.



Es gibt geeignete Einrichtungen für die Sammlung dieses Materials, um eine ordnungsgemäße Wiederverwertung sicherzustellen.

Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an die örtliche Behörde.

(NL) - We raden aan om deze handleiding aandachtig door te lezen en te bewaren voor toekomstige raadpleging.

A - USB-uitgang

- B - Type-C-ingangen/uitgangen
- C - Indicatorlampjes
- D - AAN/UIT-knop

#### **BELANGRIJKE VEILIGHEIDSVOORZORGEN:**

Houd bij gebruik rekening met de volgende voorzorgsmaatregelen. Het niet naleven ervan kan gevaarlijk zijn en schade aan uw mobiele apparaten veroorzaken.

- Dit apparaat bevat een batterij bestaande uit één lithium-polymeer cel met een totale capaciteit van 10.000mAh. Laad het apparaat volledig op bij eerste gebruik of na een lange opslagperiode. Het apparaat bereikt zijn maximale prestaties na 2 of 3 volledige laad- en ontladcycli.
- Het gebruik van onjuiste adapters of USB-kabels kan zowel uw mobiele apparaten als de Power Bank beschadigen.
- Niet onderdompelen in water of blootstellen aan extreme weersomstandigheden.
- Vermijd stoten op het apparaat.
- Houd het apparaat uit de buurt van warmtebronnen of vuur.
- Houd het apparaat buiten het bereik van kinderen.
- Tijdens het opladen kan de behuizing van de Power Bank lichtjes opwarmen. Het genereren van warmte tijdens het laad- en ontladproces is normaal.

## SPECIFICATIES:

Capaciteit: 10.000mAh / 3,7V – Lithium-polymeerbatterij.

USB-C-ingang: 5-12V DC 3-1,5A

USB-C-in-/uitgang: 5-12V DC 3-1,5A

USB-uitgangen: 5-12V DC 3-1,5A

Levensduur batterij: meer dan 500 laadcycli.

Met laadindicator, 4 LEDs.

AAN/UIT-knop.

## INSTRUCTIES:

Tijdens het opladen van de Power Bank beginnen de witte indicatorlampjes te knipperen. Naarmate het opladen voltooid is, blijven de lampjes continu branden.

Wanneer u een mobiel apparaat aansluit op de Power Bank, gaan de indicatorlampjes branden op basis van het beschikbare laadniveau van het apparaat.

Wanneer het opladen van het mobiele apparaat is voltooid en de batterij van de Power Bank leeg is, gaan de indicatorlampjes uit, waarmee het resterende laadvolume wordt aangegeven. Elk segment (indicatorlampje) vertegenwoordigt 25% van de totale capaciteit.

- Opladen van de draagbare stroomvoorziening: Sluit een kabel aan op de Power Bank via de Type-C-ingang. Selecteer het meest geschikte stopcontact en pas dit indien nodig aan om het apparaat op de stroombron aan te sluiten.

- Opladen van mobiele apparaten: Sluit het gewenste mobiele apparaat aan op een uitgang met een USB-verbindingskabel.
- Verwijder de USB-kabel na afloop van het laadproces. Het symbool dat zowel op het product als in de gebruiksaanwijzing staat, geeft aan dat elektrische en/of elektronische apparaten aan het einde van hun levensduur gescheiden van het huishoudelijk afval moeten worden gerecycled.



Er zijn geschikte voorzieningen voor het inzamelen van dit materiaal, zodat correcte recycling mogelijk is. Neem voor meer informatie contact op met de lokale autoriteiten.



**FR**

**Cet appareil, ses cordons  
et batterie se recyclent**

**À DÉPOSER  
EN MAGASIN**

**ou**

**À DÉPOSER  
EN DÉCHÈTERIE**

Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)

FABRICADO EN/ MADE IN/ FABRIQUÉ EN/ FEITO NA/ PRODOTTO NELLA/  
HERGESTELLT/ GEMAAKT IN PRC

MKTO CATAL IMPORTACIONES S.L. - ESB04267225  
Ctra. Huércal-Overa, s/n - 04640, Pulpi, Almería, Spain  
[productsafety@makito.es](mailto:productsafety@makito.es)

